

Kostenloses
Exemplar für Sie
(Briefkastenerlaubt, da
keine „Werbung“
i. S. d. BGH-Entscheidung
VI ZR 182/88)

Der Pferseer

Informationen für Pfersee und seine nächste Umgebung

Auensee Verlag • Bobinger Str. 100 • 86199 Augsburg • Tel. 0821 98263 • auensee.de



Foto: Gunnar Olms

klimaneutral
natureOffice.com | DE-569-298844
gedruckt



Pfersee und Mozart ...

- ❁ Bekanntmachungen
- ❁ Vereinsmitteilungen
- ❁ Angebote aus örtlichem-Handel, Handwerk, Gewerbe und Dienstleistung





Alles digital, oder?

Liebe Leserinnen und Leser,
ganz klar: um eine bestimmte Information zu finden, gibt es heute kaum eine bessere Methode als die gezielte Suche im Internet. Aber: vieles durchaus Interessante, zum Beispiel aus den örtlichen Vereinen, Verbänden und Organisationen erreicht die jeweilige Zielgruppe am sichersten über Texte und Bilder in Printmedien. Beste Beispiele sind Plakate, Zettel auf einer Anschlagfläche (Schwarzes Brett) oder in Info-Schaukästen, wie auf unserem Titelbild und natürlich durch den „Pferseer“ und all die anderen Zeitschriften und Zeitungen.

Übrigens, was für sportliche, gesellige und politische Informationen gilt, bewährt sich auch für die Angebote von Handel, Handwerk und Gewerbe :-)

Mit freundlichen Grüßen

Gunnar Olms

Herausgeber des Magazins „Der Pferseer“

seit 1848 www.deurer.de

Deurer GmbH & Co.
Bauunternehmen

Wir schaffen Wohlfühlklima ...

Seit 175 Jahren
Die besten Mietwohnungen für Sie, denn ...
„wer gut wohnt, lebt länger“

... und vermieten Ihnen Ihre Traumwohnung

Stadtberger Straße 64 · 86157 Augsburg
Telefon (08 21) 50 86 30 · Fax (08 21) 5 08 63 33

Danke sagen wir allen, die unsere lokalen Medien „Der Pferseer“ „Augsburger Südanzeiger“, und „Stadtberger Bote“ für ihre Werbung nutzen und uns damit ermöglichen, entsprechend Fläche zur Verfügung zu stellen für die Öffentlichkeitsarbeit der örtlichen Vereine, Verbände und Organisationen.

Wenn deren Mitglieder, Freunde und Gönner bei ihren Einkäufen / Aufträgen die Inserenten der o. g. Magazine vorrangig berücksichtigen, dient das allen Beteiligten.

Auensee Verlag und Redaktion

IHR TECHNIKEINRICHTER in Stadtbergen

IHRE NR. 1 für Technik & Design.

LOEWE. SAMSUNG SONOS Miele u. v. m ...

Premium Unterhaltungselektronik
Haus- & Kleingeräte
Smarte Wohnwelten

media@home Baumann

Kalchschmid Medientechnik Augsburg GmbH
Hagenmährerstr. 3 · 86391 Stadtbergen
0821 / 41 92 72 · www.baumann-augsburg.de

Neue Spezialitäten!

NOON MIRCH
AUTHENTISCHES INDISCHES RESTAURANT

• Indisches Street Food

Täglich 11 - 14 Uhr und 17 - 22 Uhr
Augsburger Str. 39 · 86157 Augsburg-Pfersee · 0821 420 67 89 · noonmirch.de

Wir freuen uns auf Sie!

DEUTSCHES INSTITUT FÜR PROJEKT UND MARKTWERTUNG GMBH

LAYER IMMOBILIEN & BAU
ausgewählt für:
HOHE KUNDENZUFRIEDENHEIT 2024
IMMOBILIENKÄUFER DEUTSCHLAND!
www.diprb.de/fundateller/

IHR ZUHAUSE → UNSER VERSPRECHEN.
Verkauf zum besten Wert.

„Nutzen Sie unsere KOSTENLOSE UND UNVERBINDLICHE
MARKTWERTEINSCHÄTZUNG IHRER IMMOBILIE zu Ihrem Vorteil!“

0821 - 650 78 70

AUGSBURG | SCHWABMÜNCHEN | MÜNCHEN WWW.LAYER-GRUPPE.DE

Tooor zu!

- Verkauf
- Beratung
- Planung
- Montagen
- Komplettservice
- Kundendienst

Über 100 Jahre kompetent und zuverlässig

Garagentore • Industrietore • Hoftore • Schranken
MTB Geuser · Inh. Rolf D. Feldkirchner · Holzweg 27 · 86156 Augsburg
Telefon 0821 431912 · info@geuser.de · www.geuser.de

IMPRESSUM Die Printmagazine DER PFERSEER, STADTBERGER BOTE und AUGSBURGER SÜDANZEIGER erscheinen im Auensee Verlag e.K. Inhaber: Gunnar Olms, CEO (v.i.S.d.P.), Bobinger Straße 100, Augsburg, Telefon 0821 98263 · E-Mail: info@auensee.de Ansprechpartner für die Schaltung von Anzeigen ist wahlweise der herausgebende Verlag direkt oder Brigitte Rauwolf (Agentur-Partner). Der Verlag behält sich vor, eingesandte Artikel - z. B. aus rechtlichen, Platz- oder Kostengründen - ggf. redaktionell zu bearbeiten und / oder zu kürzen. Anzeigenleitung: Barbara Olms, CEO Executive Assistant, Übermittlung der Online-Version: NM Hofner · Druck: Senser, Göggingen · Verlag u. Redaktion sind für Webseiten, die in dieser Ausgabe genannt oder auf die mittels QR-Code o.ä. verlinkt wird, nicht verantwortlich.

Weiterhin Vollsperrung der Rosenaustraße

Für das Großbauprojekt „Lückenschluss PLUS“ ist die Rosenaustraße zwischen der Schießstättenstraße und Holzbachstraße für den Verkehr noch bis Jahresende in beiden Richtungen vollgesperrt. Anwohnerinnen und Anwohner erreichen ihre Grundstücke über eine Bau- und Anliegerstraße. Großräumige Umleitungsstrecken und Umleitungen vor Ort sind ausgewiesen.

Die Bauarbeiten betreffen drei Baubereiche: die Rosenaustraße Süd zwischen Schießstättenstraße und Sebastian-Buchegger-Platz, den Bereich des Lückenschlusses zwischen Vorplatz West beim Sebastian-Buchegger-Platz und Pferseer Straße und die Rosenaustraße Nord zwischen der Pferseer Straße und der Kreuzung zur Holzbachstraße.

uch in der Rosenaustraße Nord zwischen der Kreuzung an der Pferseer Straße und der Holzbachstraße inklusive der Schlettererstraße ab Johannes-Rösle-Straße erfolgen die Arbeiten unter Vollsperrung.

Es wird gebeten, die Baustelle während der gesamten Bauzeit großräumig zu umfahren, Umleitungen sind ausgeschildert. Eine kleinräumige Umleitung für den Autoverkehr wurde über Perzheimstraße, Holzbachstraße und Schießstättenstraße eingerichtet. In der Schießstättenstraße ist während der gesamten Bauzeit ab Mai bis Dezember die Fahrradstraße aufgehoben, ein markierter Fahrradstreifen wird bergauf eingerichtet.

Die Maßnahme dauert bis Ende 2026 PM Stadt Augsburg



Der CO₂-Ausgleich des Magazins „Der Pferseer“ fließt in das „Projekt Togo“. Im Rahmen von PROJECT TOGO wird eine 1.000 ha große Naturschutzzone eingerichtet. Über den Projektzeitraum werden somit 370.000 Tonnen CO₂ gebunden. In den ersten Jahren des Projekts werden in der Region unter anderem neue Straßen und Brunnen errichtet, ein Krankenhaus und eine Schule gebaut und viele Haushalte mit Solarzellen zur Eigenstromproduktion ausgestattet. In der Zertifikatsdatenbank sind alle Projekte mit einer eigenen ID-Nummer gespeichert (z.B. Der Pferseer: DE-559-294EJXF). Als Sicherheitsmerkmal - beispielsweise beim klimaneutralen Drucken - können Sie hier jede ID-Nummer abfragen und auf Richtigkeit prüfen.

Programm des MGT Pfersee Juni 2026
mgh-pfersee@awo-augsburg.de

Mittwoch, den 10.06.2026

18:00 bis 19:30 Uhr

im Raum des MGT · Kirchbergstraße 17

Vamos Augsburg - Lust auf Spanisch?

Unter Anleitung und Hilfe von Alejandra Garcia aus Mexiko unterhalten Sie sich zu unterschiedlichen Themen auf Spanisch.

Informationen u. Anmeldung: Claudia Zerbe · Tel. 0163 700 2141

Montag, den 15.06.2026

14:30 bis 16:30 Uhr

im Raum des MGT · Kirchbergstraße 17

Gesprächs und Diskussionsrunde

Wir diskutieren aktuelle Themen der Politik und Gesellschaft fair und kontrovers.

Informationen u. Anmeldung: Claudia Zerbe · Tel. 0163 700 2141

Freitag, den 19.06.2025

ab 19 Uhr im Schloßlepark

„Kultur im Schloßlepark“ mit 2-Live · Grillwürstchen, sowie Bier, Wein und anderen Getränken

Sonntag, den 21.06.2026

10:00 bis 12:00 Uhr

im Raum des MGT · Kirchbergstraße 17
 Poesiebegegnungen

Gemeinsames Lesen von Lieblingstexten, selbst geschriebenen oder von großen Literaten. Ein Kultursalon für alle unter der Leitung von Eeva Karabay und Reiner Mayr.

Informationen: Claudia Zerbe · Tel. 0163 700 2141

Montag, den 22.06.2026

14:00 bis 17:00

im Raum des MGT · Kirchbergstraße 17

Sie brauchen Hilfe im Umgang mit Digitalem ? Wir helfen gerne bei Fragen, Problemen, Weiterbildung, und Anwendung!
Neu: Laptopkurse auf Anfrage!

Info und Anmeldung: Peter Rapolder · Tel. 0172 857 0105

Mittwoch, den 24.06.2026

18:00 bis 19:30 Uhr

im Raum des MGT · Kirchbergstraße 17

Vamos Augsburg - Lust auf Spanisch?

Unter Anleitung und Hilfe von Alejandra Garcia aus Mexiko unterhalten Sie sich zu unterschiedlichen Themen auf Spanisch.

Informationen u. Anmeldung: Claudia Zerbe · Tel. 0163 700 2141

Montag, den 29.06.2026

14:00 bis 17:00

im Raum des MGT · Kirchbergstraße 17

Sie brauchen Hilfe im Umgang mit Digitalem ? Wir helfen gerne bei Fragen, Problemen, Weiterbildung, und Anwendung!
Neu: Laptopkurse auf Anfrage!

Info und Anmeldung: Peter Rapolder · Tel. 0172 857 0105

Warnung vor Fake-SMS zu Verkehrsverstößen

Link führt zu nachgebildeter Stadt Augsburg-Website mit Aufforderung zur Zahlung eines Bußgeldes Es erfolgt Abfrage sensibler Daten auf Fake-Website
 Ausdrücklich Warnung davor, den Link anzuklicken

Mehrere Augsburgerinnen und Augsburger haben gefakte SMS-Nachrichten zu einem angeblichen Verkehrsverstoß erhalten. In der kurzen SMS werden die Empfänger dazu aufgefordert, die Ordnungswidrigkeit über einen Link zu bezahlen. Dieser führt auf eine Fake-Website, welche der echten Internetseite der Stadt Augsburg ähnlich sieht. Dort werden Daten abgefragt, u. a. das Verkehrszeichen und Details zur Bankverbindung.

Bürgerinnen und Bürger sollen die Nachricht ignorieren und den Link nicht aufrufen. Bußgeldbescheide der Stadt Augsburg zu Verkehrsverstößen werden generell nicht per SMS verschickt. *PM Stadt Augsburg.*

**Schachgruppe für Kinder
 Freitag | ab 17:00 Uhr**

Dich interessiert Schach und Du möchtest Deine Kenntnisse vertiefen?
 Du möchtest regelmäßig Schach spielen und an Wettbewerben teilnehmen?
 Dann werde Mitglied in unserem Verein!

Schachclub Rochade

Kontakt Jens Weichelt

Tel. 01520 312 14 98

www.rochade-augsburg.de

19.6., 3.7. und 17.7. Sommernächte !!

Der MGT und das Bürgerhaus Pfersee laden zum zweiten Mal zu den „Sommernächten im Schloßlepark“ ein. Lockeres Beisammensein für Jung und Alt bei Musik und Kultur.

Der Eintritt zu den Veranstaltungen ist kostenlos. Essen und Getränke werden angeboten

BÜRGERHAUS:

10.5. u. 28.6. | 11:00 bzw. 13:00 Uhr

Improtheater Sterne & Staubsauger

Wie lebt es sich in einer Unterwasserstadt? Kann man mit einem Staubsauger zu fernen Planeten fliegen?

Wir spielen für euch fantastische Geschichten, die die Welt noch nicht gesehen hat.

Karten an der Tageskasse 5,-/7,- Euro

Liebe Lesende,
 gerne stellen unsere Inseraten fest, dass ihre Werbung von Ihnen gelesen wird.
 Bitte beziehen Sie sich deshalb bei Einkäufen, Aufträgen oder Inanspruchnahme von Dienstleistungen auf das Inserat der jeweiligen Firma im Pferseer Boten
 Vielen Dank!



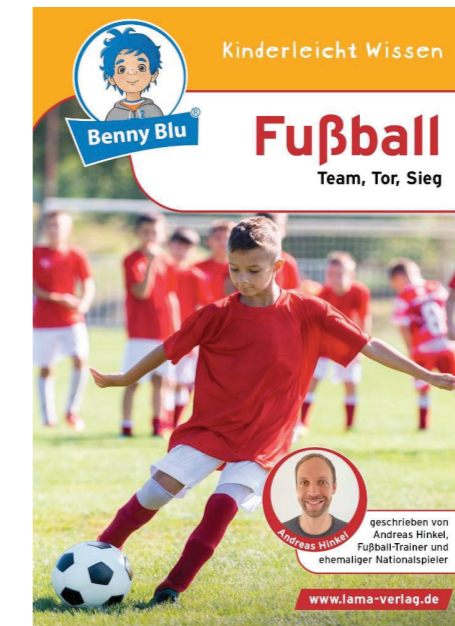
LAMA Verlagsgesellschaft mbH
 Fachverlag für Lehrmittel

Lessingstraße 10 | 85646 Anzing | info@lama-verlag.de | www.lama-verlag.de



Pressemitteilung vom 06.05.2026

Deutschland im WM-Fieber: Benny Blu macht Fußball-Fans fit für die Weltmeisterschaft

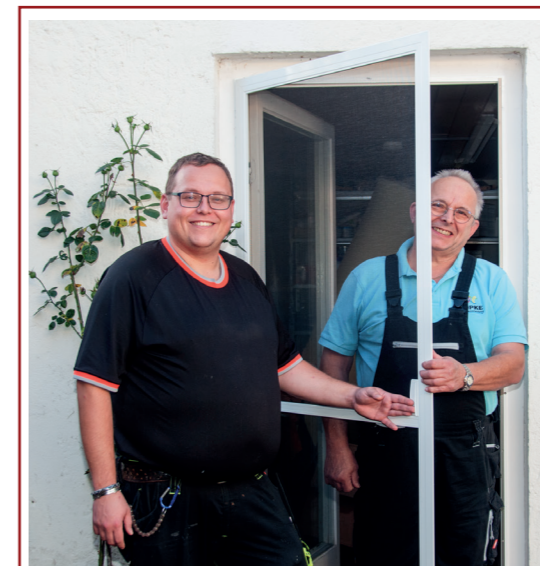


Das wird ein heißer Fußball-Sommer: Am 11. Juni 2026 startet die Fußball-Weltmeisterschaft der Männer in den USA, Kanada und Mexiko! Bis zum Finale am 19. Juli werden sich 48 Mannschaften heiße Kämpfe um den Titel liefern. In „Fußball – Team, Tor, Sieg“ macht Benny Blu zusammen mit dem Promi-Autor und ehemaligen Fußball-Profi Andreas Hinkel kleine und große Fans fit für das Fußball-Ereignis des Jahres – wie immer zum sportlich-fairen Preis von 2,45 Euro pro Buch.

Wer hat Fußball erfunden? Wann gibt es einen Eckstoß? Was bedeutet Abseits? Und was hat eine Schwalbe mit Fußball zu tun? Der blauhaarige Schlawkopf erklärt zusammen mit dem Fußball-Trainer und ehemaligen Nationalspieler Andreas Hinkel seinen Leserinnen und Lesern ab fünf Jahren alles rund um das runde Leder und gibt ihnen jede Menge Wissen an die Hand, mit dem sie beim Public Viewing oder auch daheim vor dem Fernseher glänzen können. Neben nützlichen Fakten rund um Spielfeld, Spielidee und Regelkunde laden spannende Spiele und Rätsel zum Mitmachen und Ausprobieren ein. Der ideale Begleiter durch die Fußball-Weltmeisterschaft für Kinder und Erwachsene!

Benny Blu Wissensbücher gibt es zu vielen verschiedenen Themen aus Geschichte, Kultur, Natur, Wissenschaft und Technik. Viele Titel greifen Inhalte des Grundschulunterrichts auf. Inzwischen liegen mehr als 150 Titel vor. Mit vielen Millionen verkauften Exemplaren gelten die Benny Blu Wissensbücher als eine der erfolgreichsten Mini-Sachbuchreihen auf dem deutschsprachigen Markt.

Auf einen Blick: Fußball, Team, Tor, Sieg“ ISBN 978-3-86751-037-0
 36 Seiten (inkl. Umschlag) DIN A6, vierfarbig, Softcover geheftet
 Preis: 2,45 € (D), 2,60 € (A) Erhältlich im Buchhandel (evtl. auch dem in Ihrer Nähe)



Der nächste Sommer kommt bestimmt!
 Wir liefern und montieren Ihnen bewährte Insektenschutzprodukte.



- Polsterarbeiten • Fensterdekorationen • Bodenbeläge
- Tapezierarbeiten • Sonnenschutz • Insektenschutz

Göggingen · Mühlstraße 1 · T. 0821 92745 · info@kilian-kupke.de · kilian-kupke.de

Jetzt Termin vereinbaren und gerüstet sein für den Sommer – mit Sonnenschutz für Innen und Außen mit Markisen und Jalousien!



Göggingen · Mühlstraße 1 · T. 0821 92745 · info@kilian-kupke.de · kilian-kupke.de

Geschichte und Geschichten

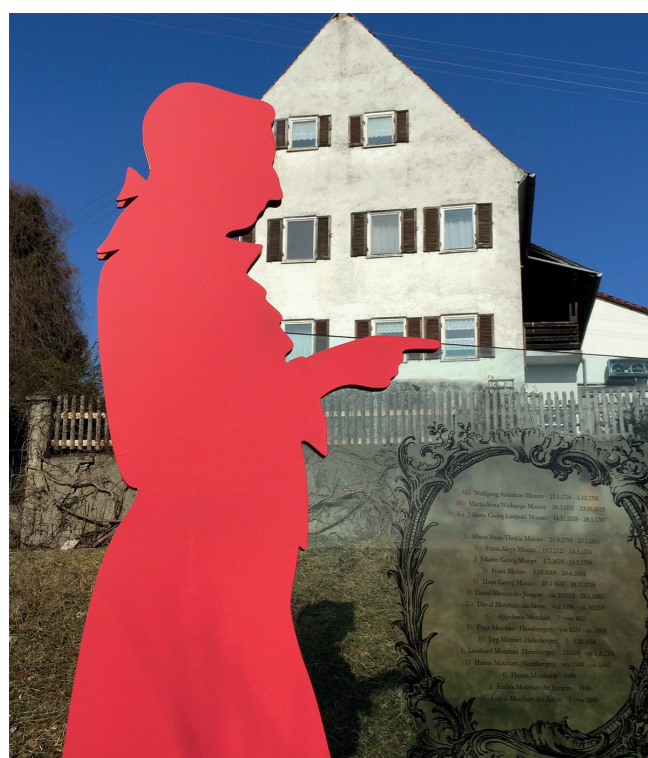
Pfersee – Immer wieder Mozart Von Stadtdirektor a. D. Dr. Heinz Münzenrieder

Bürgermeistertitel.

Ein Vorfahre des Wolfgang Amadeus der Maurer David Mozart – wanderte 1608 von Leitershofen kommend in Pfersee zu. 1635 ging er nach Augsburg, wo er sich ein besseres berufliches Fortkommen erhoffte. Ein Nachfahre von ihm – Hans Georg Mozart – brachte es dort sogar zu einem warmen Beamtenplätzchen. Er avancierte zum Vorsteher der domkapitel'schen Bauadministration. Hierbei verantwortete er auch die 1682 bis 1685 erfolgende Umgestaltung – die Barockisierung – der Pferseer St. Michaelskirche. Klar, dass deshalb diese beiden Mozarts mit einem Straßennamen geehrt wurden. Doch die Mozartstraße durfte die Eingemeindung Pfersees nach Augsburg 1911 nicht überleben, was im Ort nicht gut ankam. Aber der Ober sticht halt den Unter und so durfte nur ihre Schwester in der Nähe des Kö weiter im Dienst bleiben. Und aus der in Pfersee wurde die Lutzstraße. Immerhin war Johann Lutz der letzte Bürgermeister. Ein wenig war man jetzt in Pfersee zufrieden. Doch etwas kleinlich war Augsburg schon: Der schöne Bürgermeistertitel durfte nicht aufs Straßenschild.



Der Bürgermeistertitel fehlt: Johann Lutz war der letzte Pferseer Bürgermeister. Foto: Heinz Münzenrieder



Heimberg bei Fischach: die Wiege der Mozart.
Foto: Heinz Münzenrieder

Hochwürden nahm es genau.

Pfersee und Leitershofen sind wichtige Meilensteine bei der Mozart'schen Reise nach Augsburg. Doch leicht war es nicht, das Reisetagebuch zu entschlüsseln. Die „Amadeus'schen Mozart“ haben jedenfalls ihre Wurzeln im Weiler Heimberg, der heute zu Fischach gehört. Aber exakte Unterlagen über diese „Vor-Leitershofen“ bzw. „Vor-Pferseezeit“ gibt es nicht. Doch es gibt einen aufmerksamen Leitershofer Pfarrer. Hochwürden rettete die Mozartstory. Er dokumentierte 1504 den Zuzug eines Hannß Mozart mit dem Zusatz „ein Heimberger“. Und 1608 steht im Leitershofer Pfarrregister, der Maurer David Mozart sei nach Pfersee verzogen. Damit ist der Amadeus'sche Stammbaum wenigstens ab 1504 exakt dokumentiert. Leicht ist dies nicht: In über 30 Gemeinden insbesondere in der Staudenlandschaft kommt heute noch der Name Mozart vor. Auch wenn daraus manchmal ein Mozet oder Mozar geworden ist. Jedenfalls aber endet die belegbare Mozart'sche Stammbaumlinie 1965 mit dem Tode von Caroline Grau, eine geborene Mozart, die in Augsburg kinderlos verstarb.



Ambulanter Pflegedienst & Tagespflege

Unsere Leistungen im ambulanten Pflegedienst:

- Häusliche Krankenpflege nach dem Kranken- und Pflegeversicherungsgesetz
- Medizinische Betreuung zuhause - 24 Stunden pro Tag, 7 Tage in der Woche
- Versorgung nach einem Krankenhausaufenthalt
- Angebote zur Unterstützung im Alltag
- Hauswirtschaftliche Versorgung
- Beratungsbesuche
- Individuelle Pflegeschulungen
- Palliative Pflege
- Beratung u. Begleitung bei der Pflegeeinstufung



Unsere Leistungen im Rahmen der Tagespflege:

- Betreuung gemäß § 72 SGB XI
- Fahrdienst, Hol- und Bringservice
- 3-mal täglich abwechslungsreiche Mahlzeiten
- medizinische und pflegerische Betreuung
- strukturierter Tagesablauf mit abwechslungsreichen Aktivitäten
- Ambulante Rehabilitation durch externe Therapeuten (interne und externe Krankengymnasten, Logopäden und Ergotherapeuten)
- Entlastung von pflegenden Angehörigen

Bismarckstr. 27 • 86391 Stadtbergen Tel. 0821 24 40 93 93 E-Mail: info@acvila.de • www.acvila.de

FAMILIENSTÜTZPUNKTE ...

... bieten Angebote rund ums Thema Familie, beraten u. vermitteln Anlaufstellen in der Nähe. Der FSP Pfersee hat sich zum Schwerpunkt den Bereich Trauer gesetzt – neben dem monatlichen Trauer-Café und eine Gruppe für Eltern mit Sternkindern bieten er Vorträge zum Thema Patientenverfügung, Sorgeerklärung u. weiteren Themen, die für den Fall der Fälle informieren.

Trauercafé (kostenlos): jeden ersten Mittwoch im Monat, 10:00 – 11:00 Uhr im

Bürgerhaus Pfersee · Stadtberger Straße 17 · 86157 Augsburg

Institut für Fußpflege und Kosmetik
Jutta Konrad
Schenken Sie Gesundheit!
Gutscheine bei uns erhältlich

Augsburger Str. 25 (im Kaufhaus Konrad) 86157 Augsburg
Tel. 0821 / 44 36 00
WhatsApp 0821 / 44 36 00
konradkosmetik@gmail.com

Medizinische Fußpflege
Sonja Heumos
Praxis für Podologie
Spicherer Straße 1
86157 Augsburg
Mo. – Do. 8.30 – 12.30 Uhr und 14 – 17 Uhr
Fr. 8.30 – 12.00 Uhr u. nach Vereinbarung
Telefon 0821-52 64 07
www.ihrefusspflege.de

Steuern?
Wir machen das.
VLH.
Ihr Fachmann in Ihrer Nähe.

Philipp Hohenadl
Steuerfachwirt
Beratungsstellenleiter
Pilsener Straße 9
86199 Augsburg
Philipp.Hohenadl@vlh.de
0821 90 733 46
Mo., Di., Do., 9-12.30 u. 14-17 Uhr · Mi. 9-12.30 Uhr
www.vlh.de Wir beraten Mitglieder im Rahmen von § 4 Nr. 11 StBerG.

Vereinigte Lohnsteuerhilfe e.V.
LOHNSTEUERHILFEVEREIN

Der Lohnsteuerhilfeverein Vereinigte Lohnsteuerhilfe e. V. (VLH) ist mit mehr als einer Million Mitglieder und rund 3.000 Beratungsstellen bundesweit Deutschlands größter Lohnsteuerhilfeverein. Gegründet im Jahr 1972, stellt die VLH außerdem die meisten nach DIN 77700 zertifizierten Berater. Die VLH erstellt für ihre Mitglieder die Einkommensteuererklärung, beantragt Freibeträge, ermittelt und beantragt Förderungen und Zulagen, prüft den Steuerbescheid und einigt mehr im Rahmen der gesetzlichen Beratungsbefugnis nach § 4 Nr. 11 StBerG.

Pflegedienst Sonnenschein

Ambulante Pflege
Tagespflege
Wohn-gemeinschaft

Unsere Leistungen

- Medizinische Leistungen
- Pflegerische Versorgung
- Hauswirtsch. Versorgung
- Vertretung von pflegenden Angehörigen
- Beratungsbesuche
- Betreuungsangebote

Unsere Website

Hauptstraße 62, 86391 Leitershofen 0821 433 9733
https://www.sonnenschein-team.de

PROJECT KÜCHEN **PROJECT BAD-STUDIO**

Augsburger Straße 6-8
86157 Augsburg-Pfersee
0821-54 11 37
info@project-kuechen.de

Ihr freundliches
Küchenstudio in Pfersee

30 Jahre in Pfersee

Jubiläums-Rabatte auf alle Küchen!

musterhaus küchen
FACHGESCHAFT

PERTL REISEN



Seit 99 Jahren sicher auf den Straßen Europas.

Seit 49 Jahren Reisepartner mit Kroatien

weitere Reisen unter www.pertl-reisen.de

Pertl Reisen GmbH
Hammer 28
93464 Tiefenbach
☎ 0 96 73 - 255
Fax 0 96 73 - 475
pertl_reisen@t-online.de

12.07. – 19.07. 8 Tage
Urlaub am Gardasee
HP 789,- € (EZZ 217 €)



02.08. – 09.08. 8 Tage
Urlaub am Gardasee
HP 789,- € (EZZ 217 €)

13.08. – 16.08. 4 Tage
**Bernina- und
Glacierexpress**
HP 699,- € (EZZ 102 €)

13.08. – 16.08. 4 Tage
Hamburg – Helgoland
ÜF 399,- € (EZZ 100 €)
Ausflug Helgoland 139 €

06.09. – 13.09. 8 Tage
Urlaub am Gardasee
HP 789,- € (EZZ 217 €)

01.10. – 04.10. 4 Tage
**Bernina- und
Glacierexpress**
HP 699,- € (EZZ 102 €)

05.11. – 08.11. 4 Tage
**Saisonabschlussfahrt
Ravenna,
San Marino, Rimini**
HP 399,- € (EZZ 70 €)

**ab hier sind Reisen für
sie zum Sonderpreis!**
**Einer zahlt
Zwei fahren!**
Der Preis ist
für 2 Personen

11.06. – 14.06. 4 Tage
**Wien – Schnitzel,
Wein und Co.**
HP 948,- €
Preis im Einzelzimmer 559 €

17.06. – 21.06. 5 Tage
**Gardasee – Verona
Mantua – Sirmione**
HP 998,- €
Preis im Einzelzimmer 654 €

17.06. – 21.06. 5 Tage
Blumenriviera
HP 949,- €
Preis im Einzelzimmer 669 €

18.06. – 21.06. 4 Tage
Sylt & Welt d. Halligen
HP 978,- €
Preis im Einzelzimmer 649 €

24.06. – 28.06. 5 Tage
Südtirol
HP 899,- €
Preis im Einzelzimmer 599 €

24.06. – 28.06. 5 Tage
**Matterhorn, Mont
Blanc und Gletscher**
HP 1.399,- €
Preis im Einzelzimmer 869 €

24.06. – 28.06. 5 Tage
**Lago Maggiore
Matterhorn**
HP 1.149,- €
Preis im Einzelzimmer 749 €

01.07. – 05.07. 5 Tage
**Templin
Uckermark – Stettin**
HP 1.089,- €
Preis im Einzelzimmer 689 €

01.07. – 05.07. 5 Tage
Toskana
HP 999,- €
Preis im Einzelzimmer 699 €

02.07. – 05.07. 4 Tage
**Wien – Schnitzel,
Wein und Co.**
HP 948,- €
Preis im Einzelzimmer 559 €

08.07. – 12.07. 5 Tage
**Mecklenburger
Seenplatte**
HP 1.299,- €
Preis im Einzelzimmer 749 €

08.07. – 12.07. 5 Tage
Blumenriviera
HP 999,- €
Preis im Einzelzimmer 725 €

09.07. – 12.07. 4 Tage
Mosel
HP 850,- €
Preis im Einzelzimmer 589 €

14.07. – 24.07. 11 Tage
Nordkap
HP 3.250,- €
Preis im Einzelzimmer 1.725 €

15.07. – 19.07. 5 Tage
**Schwarzwald u.
Bodensee**
HP 1.259,- €
Preis im Einzelzimmer 725 €

15.07. – 19.07. 5 Tage
Südtirol
HP 899,- €
Preis im Einzelzimmer 599 €

15.07. – 19.07. 5 Tage
**Lago Maggiore
Matterhorn**
HP 1.149,- €
Preis im Einzelzimmer 749 €

22.07. – 26.07. 5 Tage
**Deutsche Weinstrasse
& Heidelberg**
HP 1.178,- €
Preis im Einzelzimmer 699 €

22.07. – 26.07. 5 Tage
**Gardasee – Verona
Mantua – Sirmione**
HP 998,- €
Preis im Einzelzimmer 654 €

26.07. – 01.08. 7 Tage
Perlen Nordpolens
HP 1.649,- €
Preis im Einzelzimmer 999 €

28.07. – 31.07. 4 Tage
**Faszination
Nord-Ostsee-Kanal**
HP 1.190,- €
Preis im Einzelzimmer 795 €

28.07. – 03.08. 7 Tage
**Traumstädte
Skandinaviens**
HP 2.499,- €
Preis im Einzelzimmer 1.399 €

05.08. – 09.08. 5 Tage
Südtirol
HP 899,- €
Preis im Einzelzimmer 599 €

05.08. – 09.08. 5 Tage
Toskana
HP 999,- €
Preis im Einzelzimmer 699 €

05.08. – 09.08. 8 Tage
Blumenriviera
HP 999,- €
Preis im Einzelzimmer 725 €

12.08. – 16.08. 5 Tage
4-Flüsse-Fahrt
HP 1.199,- €
Preis im Einzelzimmer 699 €

12.08. – 17.08. 6 Tage
**Entdeckungsreise
Schottland**
HP 2.149,- €
Preis im Einzelzimmer 1.399 €

13.08. – 16.08. 4 Tage
Paris – Versailles
ÜF 998,- €
Preis im Einzelzimmer 659 €

19.08. – 23.08. 5 Tage
**Schwarzwald und
Bodensee**
HP 1.259,- €
Preis im Einzelzimmer 725 €

19.08. – 23.08. 5 Tage
**Gardasee – Verona
Mantua – Sirmione**
HP 998,- €
Preis im Einzelzimmer 654 €

19.08. – 23.08. 5 Tage
**Lago Maggiore
Matterhorn**
HP 1.149,- €
Preis im Einzelzimmer 749 €

20.08. – 28.08. 9 Tage
Das pure Baltikum
HP 2.490,- €
Preis im Einzelzimmer 1.649 €

25.08. – 30.08. 6 Tage
Schlösser der Loire
HP 1.669,- €
Preis im Einzelzimmer 1.089 €

27.08. – 30.08. 4 Tage
**Faszination
Nord-Ostsee-Kanal**
HP 1.190,- €
Preis im Einzelzimmer 795 €

27.08. – 30.08. 4 Tage
**Heidelberg & Speyer
Historische Highlights**
HP 849,- €
Preis im Einzelzimmer 549 €

**Wir starten in die Badesaison.
Reisen Sie mit uns auf die
Goldene Sonneninsel Krk,
in die Kvarner Bucht, nach
Italien und Slowenien !**

13.06. – 21.06. 9 Tage
**Badereise Italien
Cesenatico/Valverde**
HP ab 1.058,- € (EZZ 280 €)

13.06. – 21.06. 9 Tage
**Badereise
Italien Cattolica**
HP ab 1.122,- € (EZZ 168 €)

13.06. – 21.06. 9 Tage
**Badereise Kroatien
Kvarner Bucht und
Krk alle Hotels**
HP ab 1.056,- € (EZZ 306 €)

20.06. – 28.06. 9 Tage
**Badereise Kroatien
Kvarner Bucht und
Krk alle Hotels**
HP 1.234,- € (EZZ 360 €)

21.06. – 28.06. 8 Tage
**Badereise Italien
in Lido di Jesolo**
HP ab 680,- € (EZZ 84 €)

27.06. – 05.07. 9 Tage
**Badereise Kroatien
Kvarner Bucht und
Krk alle Hotels**
HP 1.234,- € (EZZ 360 €)

28.06. – 05.07. 8 Tage
**Badeurlaub Kroatien
all inclusive**
HP 1.069,- € (EZZ 350 €)

04.07. – 11.07. 8 Tage
**Badereise
Italien Cattolica**
HP ab 949,- € (EZZ 168 €)

04.07. – 12.07. 9 Tage
**Badereise Kroatien
Kvarner Bucht und
Krk alle Hotels**
HP 1.234,- € (EZZ 360 €)

04.07. – 12.07. 9 Tage
**Badereise Kroatien
Kvarner Bucht und
Krk alle Hotels**
HP 1.234,- € (EZZ 360 €)

04.07. – 12.07. 9 Tage
**Badereise Kroatien
Kvarner Bucht und
Krk alle Hotels**
HP 1.234,- € (EZZ 360 €)

04.07. – 12.07. 9 Tage
**Badereise Kroatien
Kvarner Bucht und
Krk alle Hotels**
HP 1.234,- € (EZZ 360 €)

04.07. – 12.07. 9 Tage
**Badereise Kroatien
Kvarner Bucht und
Krk alle Hotels**
HP 1.234,- € (EZZ 360 €)

04.07. – 12.07. 9 Tage
**Badereise Kroatien
Kvarner Bucht und
Krk alle Hotels**
HP 1.234,- € (EZZ 360 €)

04.07. – 12.07. 9 Tage
**Badereise Kroatien
Kvarner Bucht und
Krk alle Hotels**
HP 1.234,- € (EZZ 360 €)

04.07. – 12.07. 9 Tage
**Badereise Kroatien
Kvarner Bucht und
Krk alle Hotels**
HP 1.234,- € (EZZ 360 €)

04.07. – 12.07. 9 Tage
**Badereise Kroatien
Kvarner Bucht und
Krk alle Hotels**
HP 1.234,- € (EZZ 360 €)

EREIGNISREICHES JAHR BEI DER Beengtes Gerätehaus bereitet Probleme

Jahreshauptversammlung bei der Pferseer Feuerwehr: Das vergangene Jahr war für die Angehörigen der Feuerwehr Pfersee ein besonderes - Sie konnten im Mai die 50-jährige Wiedergründung der Wehr feiern. Ein organisatorischer Kraftakt wie Vereinsvorsitzende Franziska Bolik in ihrem Rückblick bilanzierte. Das Fest zeigte aber auch, wie groß der Zusammenhalt und die Improvisationsfähigkeit ist. Denn während man bei den monatelangen Planungen auf zumindest trockenes Wetter hoffte, zeigte sich Petrus an dem Festwochenende von seiner Regen-Seite - doch man schaffte es trotzdem mit Festumzug und Tag der offenen Tür zu feiern und in den spontan gebauten Zelten und dem Gerätehaus war die Stimmung bestens und alle Plätze stets gut belegt. Franziska Bolik freute sich über eine deutlich gestiegene Mitgliederzahl von 266 auf nun 338 im Verein, 69 Aktive zwischen 14 und 65 Jahren leisten zudem Dienst in der Einsatzmannschaft. Das Durchschnittsalter beträgt hier 29,7 Jahre.

Kommandant Michael Böving berichtete von einem arbeitsreichen Jahr. Neben zahlreichen Übungen wurden 151 Einsätze mit über 1.200 Personenstunden bewältigt. Besondere Einsätze waren unter anderem ein Brand an der Centerville-Schule, dem Brand in einem Wohnhaus Hinter den Gärten, Kellerbränden in der Völkstraße oder Am Alten Hessenbach, sowie einem Großbrand eines Schrotthandels in Oberhausen. Dazu kamen mehrere Verkehrsunfälle sowie Reanimationen, zu denen die Feuerwehr alarmiert wurde. Zuwachs bekommen hat die Wehr bei den Einsatzfahrzeugen: Im August konnte vom Katastrophenschutz des Freistaats Bayern ein neuer Versorgungs-LKW (V-LKW) übernommen werden. Für dieses Fahrzeug wurde vor wenigen Wochen die Beladung geliefert, eine Netzersatzanlage. Mit dieser Notstromkomponente ist man künftig in der Lage, im Einsatz oder Katastrophenfall in geeignete Gebäude Strom einzuspeisen. Bei allen positiven Entwicklungen wurde in der Versammlung auch deutlich, dass das Gerätehaus den heutigen Anforderungen



zunehmend nur noch eingeschränkt gerecht wird. So sorgt die zu geringe Torhöhe schon jetzt dafür, dass die Einsatzfahrzeuge teilweise nur im abgesenkten Zustand in und aus der Halle rollen können, was zu Verzögerungen führt. Auch insgesamt beengte Platzverhältnisse sowie eine notwendige Schwarz-Weiß-Trennung zeigen deutlich, dass das Gebäude für die heutigen Anforderungen nur mit starken Einschränkungen geeignet ist. Auch das wichtigste Einsatzfahrzeug der Wehr - ein fast 30 Jahre altes Löschfahrzeug - steht aufgrund eines Defektes in diesem Jahr schon seit über zwei Monaten nicht zur Verfügung. Eine Rückkehr war bei der Jahreshauptversammlung noch nicht bekannt.

Für die Stadtspitze dankte Ordnungsreferent Frank Pintsch für die erfolgreiche ehrenamtliche Arbeit für die Stadt und den Stadtteil, dem Dank schloss sich der Leiter der Berufsfeuerwehr Dr. Andreas Graber an.

Im Rahmen der turnusgemäßen Wahl wurden die Weichen für die nächsten Jahre gestellt. Franziska Bolik als Vorsitzende sowie Michael Böving als stellvertretenden Vorsitzender (er ist zudem Kommandant) wurden in ihren Ämtern bestätigt. PM FW



GRÜNE fordern günstigere Carsharing-Tarife für Elektroautos

Die Stadtratsfraktion von BÜNDNIS 90 / DIE GRÜNEN fordert eine Neuausrichtung der Tarife beim swa-Carsharing: Künftig sollen Elektroautos günstiger angeboten werden als Fahrzeuge mit Verbrennungsmotor. Einen entsprechenden Antrag hat die Fraktion jetzt gestellt.

Hintergrund sind die zuletzt gestiegenen Nutzungsentgelte. Nach Ansicht der GRÜNEN greift eine pauschale Erhöhung jedoch zu kurz. Stattdessen müsse das Tarifsystem stärker an den tatsächlichen Energie- und Umweltkosten ausgerichtet werden.

Die Fraktionsvorsitzenden Peter Rauscher und Martina Wild erklären dazu: „Dass die swa auf steigende Kosten reagieren müssen, ist nachvollziehbar. Aber die Preisentwicklung bei Benzin und Die-

sel ist eine andere als beim Strom. Deshalb ist es aus unserer Sicht nicht sinnvoll, alle Fahrzeuge über einen Kamm zu scheeren. Wer ein Elektroauto nutzt und damit klimafreundlicher unterwegs ist, sollte das auch im Geldbeutel merken. Außerdem sollten Stadt und Stadtwerke mit guten Beispiel vorangehen und nachhaltige Mobilität attraktiver machen.“

Dr. Deniz Anan, stellvertretender Fraktionsvorsitzender und Sprecher für Mobilität, ergänzt:

„Carsharing ist ein wichtiger Baustein moderner und vernetzter Mobilität in Augsburg. Wenn die Stadt - wie es Klimaschutzprogramm und Mobilitätsplan ausdrücklich vorsehen - mehr Menschen für klimafreundliche Verkehrsmittel gewinnen will, braucht es konkrete Anreize statt

bloßer Appelle. Günstigere Tarife für Elektroautos wären ein einfaches und wirksames Signal: Wer Emissionen vermeidet, wird belohnt.“

Die GRÜNEN sehen darin auch einen Beitrag zur Mobilitätswende in Augsburg. Ein differenziertes Tarifsystem könne dazu beitragen, den Anteil elektrisch betriebener Fahrzeuge im Carsharing zu erhöhen und gleichzeitig die Akzeptanz für nachhaltige Mobilität z

Dr. Christine Datzmann
Mobile Tierärztin

Hausbesuche
Tel. 01 73-596 34 73
dr.datzmann@web.de

Mobile Hundephysiotherapie
Marisa Kayser
Mail: info@pfotehit-seelefit.de
Tel.: 0155-60955190

Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember
01	01	01	01	01	01	01
02	02	02	02	02	02	02
03	03	03	03	03	03	03
04	04	04	04	04	04	04
05	05	05	05 Südanzeiger	05	05	05 Stadtbg.Bote
06	06	06	06	06	06	06
07	07	07	07	07	07 Südanzeiger	07
08	08	08	08	08	08	08
09	09	09	09	09	09	09
10	10	10	10	10 Südanzeiger	10	10
11	11 Pferseer	11	11	11	11	11
12	12	12	12 Stadtbg.Bote	12	12	12 Südanzeiger
13 Pferseer	13	13	13	13	13	13
14	14	14	14	14	14 Stadtbg. Bote	14
15	15	15	15	15	15	15
16	16	16	16	16	16	16
17	17	17	17	17 Stadtbg.Bote	17	17
18	18 Stadtbg.Bote	18	18	18	18	18
19	19	19	19 Pferseer	19	19	19 Pferseer
20 Stadtbg.Bote	20	20	20	20	20	20
21	21	21	21	21	21 Pferseer	21
22	22	22	22	22	22	22
23	23	23	23	23	23	23
24	24	24	24	24 Pferseer	24	24
25	25 Südanzeiger	25	25	25	25	25
26	26	26	26	26	26	26
27 Südanzeiger	27	27	27	27	27	27
28	28	28	28	28	28	28
29	29	29	29	29	29	29
30	30	30	30	30	30	30
	31	31		31		31

Erscheinungskalender 2026

Anzeigenbuchungs- u. Redaktionsschluss ist jeweils 7 Werktage vorher, sofern nicht anders vereinbart. Die Zustellung nimmt etwa 4 Werktage in Anspruch.

Die hier vorliegende Jahresübersicht der Erscheinungstermine dient als Anhaltspunkt und Planungshilfe – maßgebend und verbindlicher ist

der in den einzelnen Magazinen genannte jeweils nächste Erscheinungstermin.



Juze Open Air

20. Juni

Schlösslepark
Pfersee

ab 14 Uhr mit Mocktails & mehr

FLUCHT VERSUCH

FILZOF Bez diplome

ganz einfach mit der Linie 6 an der Haltestelle Pfersee zu erreichen

juze am schlössle jugendhaus pfersee

- 20. Juni**
Open Air im Schlösslepark
- 11. Juli**
Dein Pfersee: Die besten Corners zum Abhängen
- 23. Juli**
School's out Day
Jeden Donnerstag
16 Uhr: Juze Kantine

Der Sommer hält Einzug im Juze am Schlössle! Neben der üblichen Juzekantine und dem Mädchenmontag, laden wir euch auch herzlich zum Modularfestival ein. Dort könnt ihr neben guter Musik auch Sonnenstrahlen genießen. Unser weiteres Programm findet ihr außerdem auf Instagram.

Außerdem sammeln die Jugendbeteiligung West und Süd gemeinsam mit Jugendlichen Bücher in verschiedenen Sprachen für eine Büchertauschbörse. Die Bücher sollen vor allem die Altersklassen 12 bis 25 Jahren ansprechen, das Genre kann von Belletristik über Krimi hin zu Thrillern reichen. Es werden alle Bücher angenommen, die nicht älter als zehn Jahre und in gutem Zustand sind. Gesucht werden alle Sprachen außer Deutsch und Englisch. Die Bücher können vom 11. Mai bis zum 15. Juni zu den regulären Öffnungszeiten des Jugendhauses Juze am Schlössle in der Stadtberger Straße 19, 86157 Augsburg abgegeben werden. Wir freuen uns über eine rege Beteiligung!

Mädchenmontag

13:30-18:30 UHR

Montag	15. Juni
Montag	29. Juni
Montag	13. Juli
Montag	27. Juli

bikemove.de | **SENSATIONELL GÜNSTIGE E-BIKES** DURCH PERFECT BIKE MATCHING

4 Outlets in Bayern

bis zu -50%

- Riesige Auswahl von Marken-Herstellern**
Einzelstücke, Aussteller und Vorjahresmodelle zu unschlagbaren Preisen
- Intelligenter E-Bike Finder**
Finde Dein perfektes E-Bike in nur 5 Minuten – im Online-Shop oder gemeinsam im E-Bike Outlet
- Probefahren & sofort mitnehmen**
Termin online buchen oder gleich im E-Bike Outlet vorbeikommen

Welserstraße 11
86368 Gersthofen | 089-215 281 361

Öffnungszeiten und alle verfügbaren E-Bikes live unter bikemove.de

Warum in die Ferne schweifen ...?

Vielfältig ist das Angebot von Handel, Handwerk und Gewerbe in der näheren Umgebung. Auf der angegebenen Seite finden Sie die Anzeige der jeweiligen Firma.

A	Krankenpflege
Altenpflege	Acvila 7
Acvila 7	Küchen
Sonnenschein 7	Project-Küchen 7
B	L
Bäder	Lohnsteuerhilfe
Project-Küchen 7	Philipp Hohenadl (VLH) 7
Bestattungsdienste	M
Bestattungsdienst d. Stadt Augsburg 12	Malerbetriebe
Bestattungshilfe Irmgard Eberle 12	Kugler 5
Bodenbeläge	P
Kupke 5	Pflegedienste/Pflegeheime
E	Acvila 7
E-Bikes	Sonnenschein 7
bikemove 11	Podologische Praxis
F	Heumos 7
Fensterdekoraktionen	Polsterarbeiten
Kupke 5	Kupke 5
Fußpflege	R
Heumos (medizinisch) 7	Raumaustattung
Fußpflege / Pediküre	Kupke 5
Jutta Konrad 7	Reiseunternehmen
G	Pertl Reisen 8
Garagentore	S
MTB Geuser 3	Sonnenschutzanlagen
Gastronomie/Gaststätten	Kupke 5
Noon Mirch (indisch) 3	T
Gerüstbau	Tierärzte
Kugler 5	Dr. Datzmann
H	Mobilpraxis 10
Hundephysiotherapie	Tore, Schranken
PfoteFit-Seelefit 10	MTB Geuser 3
I	U
Immobilien	Unterhaltungselektronik
Layer 3	media@Home Baumann 2
K	W
Kosmetik	Wohnbauunternehmen
Jutta Konrad 7	Deurer GmbH&Co 3

**Der nächste „Pferseer“
erscheint am
11.07.2026
Redaktions- und Anzeigen-
buchungsschluss dafür ist am
02. Juli**

Elektro-Notdienst JUNI 2026



Donnerstag/Samstag/Sonntag, 04./06./07. Juni

BT- Automatisierung Thomas Brunner
Herdenstraße 8 86695 Nordendorf
Tel.: 08273 6119878 Mobil: 0160 8202129

Samstag/Sonntag, 13./14. Juni 2026

e-koris GmbH
Winterbrückenweg 42, 86316 Friedberg
Tel: 0171 4541239

Samstag/Sonntag, 20./21. Juni 2026

BT- Automatisierung Thomas Brunner
Herdenstraße 8 86695 Nordendorf
Tel.: 08273 6119878 Mobil: 0160 8202129

Samstag/Sonntag, 27./28. Juni 2026

BT- Automatisierung Thomas Brunner
Herdenstraße 8 86695 Nordendorf
Tel.: 08273 6119878 Mobil: 0160 8202129



Stadt Augsburg

Bestattungsdienst der Stadt Augsburg

Seit 120 Jahren da, wenn Sie uns brauchen:
Tel. 0821 324-4028

täglich erreichbar: 8–22 Uhr
Morellstraße 33, 86159 Augsburg
Fax 0821 324-4035
bestattungsdienst@augzburg.de

**Bestattungen
Überführungen
Bestattungsvorsorge**



Bestattungshilfe Irmgard Eberle

Erd-/Feuer-/Berg-/Seebestattungen, Vorsorgen, Überführungen, Leichenfrau.
Persönliche Betreuung und Hausbesuche.
Sämtliche Formalitäten und Behördengänge erledige ich Ihnen in zuverlässiger und kostenbewusster Form.

Soforthilfe Tag und Nacht
Telefon: 0821 481036

www.bestattungshilfe.de · info@bestattungshilfe.de

86199 Augsburg
Bgm.-Aurnhammer-Str.19
Tel. 0821 92998

86356 Neusäß-Steppach
Ulmer Straße 23
Tel. 0821 481036

86420 Diedorf
Tel. 08238 2776